

Bản tin trường

Số kì nghỉ đông

石山

Trường Tiểu học Toyama Quận Shinjuku

Xin chân thành cảm ơn quý vị đã tới tham quan triển lãm AOT ngày 29 tháng 11.



Từ ngày mai là bước vào kì nghỉ đông!

Ngày hôm nay học kì 2 đã kết thúc một cách tốt đẹp. Sự kiện “The Art of TOYAMA” được tổ chức vào tháng 11 năm nay đã trưng bày các tác phẩm do học sinh sáng tác trong giờ Thủ công Mĩ thuật, biến toàn bộ nhà thể chất thành một không gian nghệ thuật. Vào ngày dành cho học sinh tham quan, có thể thấy rất nhiều gương mặt tràn đầy cảm giác thành tựu cũng như những khoảnh khắc các em xúc động khi chiêm ngưỡng tác phẩm của bạn bè. Ngoài ra còn có sự tham gia đông đảo của quý vị phụ huynh cũng như người dân trong khu vực, hy vọng rằng quý vị đã cảm nhận được năng lực biểu đạt phong phú của các em học sinh.

Từ ngày mai, học sinh sẽ bước vào kỳ nghỉ đông. Mong rằng các gia đình sẽ dành thời gian nhìn lại chặng đường của học kỳ này và cùng nhau thư thả nghỉ ngơi để chuẩn bị tinh thần hướng tới những mục tiêu mới. Chúng tôi mong được gặp lại đầy đủ toàn thể học sinh trong trạng thái khỏe mạnh, tươi tắn vào ngày đầu tiên của học kỳ 3 (ngày 8 tháng 1), và chúc các em có một kỳ nghỉ an toàn, không tai nạn hay chấn thương.

Xin chân thành cảm ơn sự thấu hiểu và hợp tác của quý vị trong mọi mặt ở học kỳ này.

Về lễ khai giảng học kì 3

Thời gian Ngày 8 tháng 1 (thứ Năm) Đeo cặp sách tới trường như bình thường

«Đồ dùng cần mang tới trường»

☐ Dụng cụ ghi chép ☐ Sổ liên lạc ☐ Mũ bảo hiểm tránh thiên tai ☐ Khăn lau (1 cái) (Khăn mới. Hãy ghi tên lên khăn)
☐ Dép đi trong nhà ☐ Hộp dụng cụ ☐ Máy tính bảng

※Hãy tham khảo thông báo dành cho các khối lớp ở mặt sau để có thêm thông tin về những đồ dùng khác cần mang tới trường ngoài những vật dụng nêu trên.

☆**Hãy sắp xếp lại nội dung trong Hộp dụng cụ và Bộ đồ vẽ trong thời gian nghỉ đông và mua bổ sung những thứ còn thiếu.**

☆**Hãy mua thay mới dép đi trong nhà và đồ thể dục nếu kích cỡ bị nhỏ đi.**

☆**Hãy vệ sinh sạch sẽ và giữ gìn bảo quản cẩn thận những đồ sẽ tiếp tục được sử dụng sau này chẳng hạn như kèn phím harmonica và sáo recorder.**

Thời khóa biểu dự kiến đầu học kì 3 (tháng 1)

CN	Hai	Ba	Tư	Năm	Sáu	Bảy
4/1 Nghỉ đông	5/1	6/1	7/1 Kết thúc nghỉ đông	8/1 Lễ khai giảng Hướng dẫn an toàn Thời khóa biểu B Học 3 tiết	9/1 Bắt đầu bữa ăn học đường Học sáng Hoạt động ban cán sự (Lớp 5,6)	10/1
Giờ tan trường				11:20	Lớp 1-4 14:10 Lớp 5-6 15:00	

Thông tin và Yêu cầu

Cô Oshima Misato, giáo viên môn Thủ công, sẽ bắt đầu nghỉ thai sản. Trong học kỳ 3, môn Thủ công của khối lớp 2 đến lớp 6 sẽ do cô Yamada Hiroko, giáo viên theo giờ, người trước đây phụ trách dạy Toán theo trình độ cho khối lớp 3 đến lớp 6, đảm nhiệm giảng dạy. Theo đó, môn Toán của khối lớp 3 đến lớp 6 sẽ được tổ chức dạy theo trình độ trong từng khối lớp. Rất mong quý vị thông cảm và hợp tác.

Gần đây, số học sinh đến trường mà không đội mũ đồng phục hoặc vừa đi vừa cho tay vào túi quần đang tăng lên. Vì sự an toàn, mong quý phụ huynh cũng nhắc nhở các em tại gia đình. Ngoài ra, việc chở học sinh đến trường bằng xe đạp với trẻ ngồi ở ghế sau rất nguy hiểm do các tuyến đường xung quanh trường hẹp và chủ yếu là đường một chiều, vì vậy xin vui lòng không thực hiện.

Mặt sau có thông báo của khối lớp.